

EVERYTHING GOES DANCE STUDIO – ENROLLMENT FORM

*Please Print Clearly. Please fill out a separate form for each student.
Por favor escriba legible. Por favor llene una forma por cada estudiante.*

Student's Name (Nombre del estudiante)																																						
Age (Edad)	Birthdate (Fecha de Nacimiento)	Grade (Grado)	Preferred Pronouns: Circle All That Apply (Pronombres preferidos: círculo todo lo que corresponda)	She	He	They																																
				Her	Him	Them																																
Parent/Guardian (s) (Nombre de Padre (s))																																						
Address (Domicilio)																																						
City (Ciudad)										Zip (Codigo Postal)										Primary Phone (Telefono de Primaria)																		
Primary Billing Contact (Nombre de la persona pagando por las clases)										Name (Nombre)																												
Phone Number (Telefono)										Address (Domicilio)										City (Ciudad)																		
Primary Work (Número de trabajo principal)										Primary Cell (Número de celda principal)										Secondary Work (Número de trabajo secundario)										Secondary Cell (Número de celular secundario)								
Primary Email (Correo electrónico principal)																																						
Secondary Email (Email Secundario)																																						
Please list the classes you would like to take. (Por favor apunte las clases que desea tomar)																																						
Class (Clase)										Day & Time (Dia y Tiempo)										Class (Clase)										Day & Time (Dia y Tiempo)								
1.																				6.																		
2.																				7.																		
3.																				8.																		
4.																				9.																		
5.																				10.																		
ADDITIONAL INFORMATION (Must be completed) Information Additional (Debe ser completado)																																						
Emergency Contact (Contacto de emergencia)										Name (Nombre)										Relation to Student (Relacion al estudiante)										Phone (Telefono)								
Cell Phone (Telefono Celular)										Address (Domicilio)																												
Does your child have any medical condition about which we should know? (Tiene su hijo/hija algun problema medico?) YES (Si) <input type="checkbox"/> NO (No) <input type="checkbox"/> If yes, please specify. (Especifique)																																						
Please list any medications your child takes: (Apunte las medicinas que toma su hijo)																																						
How did you hear about us? (Como supo de nosotros) Word of Mouth <input type="checkbox"/> Referred by: _____ Web/Email (Internet) <input type="checkbox"/> EGD Performance (Presentation de EGD) <input type="checkbox"/> Brochure (Folleto) <input type="checkbox"/> Other (Otro) _____																																						
Has the student taken dance classes before this? If so, where and when? (Ha tomado clases en otro lugar? Donde y cuando?)																																						

Media Release / Liberación de Medios

ENGLISH

I, the undersigned individual/company, agree to waive all rights relative to the transmission and publication of all images recorded on any media by Everything Goes Dance Corp. or its assigns, for the sole use by Everything Goes Dance Corp. I agree that these images may be used for the intended publication, promotion, marketing and any other requirements of the company.

All negatives, prints and electronic files recorded by Everything Goes Dance Corp, shall be the sole property of Everything Goes Dance Corp, and no other use of the images shall be permitted without the express written consent of Everything Goes Dance Corp.

ESPAÑOL

Yo, individual/ compañía, doy a entender que renuncio a mis derechos relacionados a la Transmission y publicación de todas mis imagines grabadas en cualquier grabación que Sea parte de EVERYTHING GOES DANCE CORP. o sus asignadores, para el único uso de EVERYTHING GOES DANCE CORP. Yo estoy de acuerdo que estas imagines pueden ser usadas para la publicación, promoción, mercadeo y cualquier otro requisitos de la compañía.

Todos los negativos, impresiones y archivos electrónicos grabados por EVERYTHING GOES DANCE CORP., seran propiedad única de EVERYTHING GOES DANCE CORP., y no otro de las imagines seran permitidas sin el concentimiento o permiso escrito de EVERYTHING GOES DANCE CORP.

IF A MINOR / SI ES MENOR

***Print minor's name / Nombre del menor (imprimido) _____ Date / Fecha _____

Parent/Guardian's signature / Firma del padre/guardian _____

IF AN ADULT / SI ES ADULTO

***Name (printed) / Nombre (imprimido) _____ Date / Fecha _____

Signature / Firma _____

Medical Liability Waiver

Student's Name/ Nombre de Estudiante: _____

ENGLISH

Dance classes can be strenuous at times and it is recommended that all participants carry personal health and accident insurance. In the event of an injury or illness, The Everything Goes Dance Studio is not responsible for any medical expenses that might be incurred.

Should any accident or illness occur while I am participating in an Everything Goes Dance Studio sponsored activity, I acknowledge that I am personally responsible for any medical expenses which might be incurred.

I do hereby authorize the Everything Goes Dance Studio to give permission for the performance of medical examination and necessary treatments (including tests, x-rays, medicine, etc) as may be deemed necessary by the physician in attendance. The consent shall be in effect for the period of time that my son/daughter is enrolled as a student in Everything Goes. If any emergency arises requiring a major surgical procedure, the program will attempt to reach me and be guided by my wishes. If I cannot be reached, I authorize the attending physician to act as medical judgment may dictate.

ESPAÑOL

El baile a veces puede ser un poco duro y es recomendado que los participantes cargen con su seguro de salud en caso de que se lastimen o se sientan mal. En caso de una enfermedad o de que se lastimen, EVERYTHING GOES DANCE STUDIO no es responsable por cualquier gasto que pueda ocurrir.

Si llega a pasar cualquier accidente mientras paticipo en una actividad en EVERYTHING GOES DANCE STUDIO, estoy de acuerdo que soy personalmente responsable por cualquier gasto que pueda ocurrir.

Yo autorizo a EVERYTHING GOES DANCE STUDIO que le de permiso al doctor para cualquier tratamiento necesario (incluyendo exámenes, rayos-x, medicina, etc.) que sea recomendado por el doctor. Esto tomará efecto desde el día en que el estudiante este inscrito en el studio EVERYTHING GOES DANCE & DRAMA. Si sucede una emergencia que requiera un procedimiento de cirugía, el programa tratará de contactarme para saber mis deseos. Si no puedo ser contactado(a), yo autorizo al doctor a actuar con las medidas necesarias que sean indicadas.

IF A MINOR / SI ES MENOR

***Print minor's name / Nombre del menor (imprimido) _____ Date / Fecha _____

Parent/Guardian's signature / Firma del padre/guardian _____

IF AN ADULT / SI ES ADULTO

***Name (printed) / Nombre (imprimido) _____ Date / Fecha _____

Signature / Firma _____

2022-2023 Hoja de Datos Rápidos

POR FAVOR LEA Y PONGA SUS INICIALES EN CADA DATO A CONTINUACIÓN:

_____ **Matrícula:** La matrícula vence el primer día del mes. Hay un cargo por mora de \$10.00 para los pagos realizados después del día 10. Sin excepciones. Opciones de pago; Efectivo, cheque, débito, tarjeta de crédito, Paypal, *Fondo EPIC y giro postal. Para su comodidad, puede pagar con su tarjeta de crédito/débito por teléfono durante el horario comercial o dejar el pago después del horario de atención a través de la ranura de correo para evitar cargos por pagos atrasados. Si la matrícula no se paga en su totalidad antes de fin de mes, el estudiante no podrá asistir a clase el mes siguiente hasta que se alcance el pago. (Asegúrese de que los pagos depositados en la ranura estén en un sobre con el nombre del estudiante en el cheque) *El fondo EPIC se utilizará como reembolso de los pagos solo este año. Si planea usar el fondo EPIC como pago de matrícula, notifique a la recepción y le explicarán este proceso.

_____ Hay un cargo de \$30.00 por cheques devueltos. Si la cuenta no se liquida para el décimo cheque devuelto se contará como pago atrasado y se agregará a la cuenta un recargo de \$10.00 además del recargo por cheque devuelto.

_____ **Reembolsos:** No hay absolutamente ningún reembolso. Si pagas todo el año por adelantado, a partir de ese día tienes dos (2) semanas para solicitar la devolución del saldo restante. Si un estudiante abandona una clase, no recibirá el reembolso de las tarifas de vestuario o la matrícula pagada. Si el disfraz ya está pagado en su totalidad, pueden recogerlo en el estudio cuando llegue. Te avisaremos. Cualquier disfraz que no se recoja antes del comienzo de la siguiente temporada de baile se considerará una donación a EGD.

_____ **Asistencia:** Se toma asistencia en cada clase. La buena asistencia es imperativa, ya que las ausencias y las tardanzas pueden retrasar a toda una clase, y el estudio no puede poner en peligro sus responsabilidades con el resto de la clase por un estudiante. Si su hijo se ausentará o llegará tarde por cualquier motivo, es su responsabilidad notificarlo a la recepción o al instructor. Un estudiante nunca debe perder una clase más de dos veces en un mes. Cada instructor se reserva el derecho de establecer su propia política de asistencia para su clase, y el instructor tiene el derecho de reevaluar la nivelación o despedir a un estudiante por completo si hay demasiadas ausencias o tardanzas. Si un estudiante no asiste a las últimas cinco clases antes de una producción, no podrá presentarse. Manténgase en contacto con su instructor o con la recepción si tiene inquietudes sobre la asistencia: la comunicación es clave.

_____ **Enfermedad/Lesión:** Si ha estado vomitando o tiene fiebre en las últimas 48 horas, llámenos a la recepción para informarnos y quédese en casa sin ir a clase. Si un estudiante está lesionado o enfermo, pero no es contagioso, debe asistir a clase, incluso solo para observar, para que no se pierda ninguna información educativa importante. Los estudiantes que deseen participar, a pesar de estar lesionados, deben hablar con su instructor antes de la clase para analizar las limitaciones. El instructor se reserva el derecho de solicitar una nota del médico.

_____ **Seguridad de COVID:** EGD se reserva el derecho de exigir máscaras, lavado de manos, desinfección y toma de temperatura para todos los estudiantes, para la seguridad de nuestro personal, estudiantes y familias. Si un estudiante está expuesto, muestra algún síntoma o da positivo en la prueba de COVID-19, sigue las pautas actuales de los CDC sobre cómo proceder en cuarentena, pruebas y enmascaramiento. Recomendamos encarecidamente el enmascaramiento, especialmente si hay alguna cuestión de exposición o posibilidad de propagación.

_____ **Clases perdidas:** puede recuperar una clase perdida tomando una clase del mismo estilo y nivel, o un nivel directamente inferior al de ellos, dentro de las dos (2) semanas posteriores a la ausencia. No todas las clases tendrán una opción para el mismo estilo y nivel. Pase por la recepción para obtener un pase antes de asistir a la clase de recuperación. No hay reembolsos por clases perdidas.

_____ **Cierres de emergencia:** EGD se reserva el derecho de cancelar clases, reprogramar o mover clases a una plataforma virtual debido al clima u otras circunstancias extremas. Si hace mal tiempo, llame al estudio después de las 3 p. m. y escuche la grabación o vea nuestras publicaciones en las redes sociales: Facebook y Twitter: EGDOKC, Instagram: EverythingGoesDance. Nota: A veces, las calles están despejadas a la hora de clase, incluso si las escuelas públicas cierran por la mañana, ¡así que asegúrese de verificar antes de quedarse en casa!

_____ **Clases abandonadas:** debe informar al estudio por escrito antes de que comience el nuevo mes que está abandonando; de lo contrario, se le seguirá cobrando hasta que lo haga. Puede comunicarse con nosotros a través de Facebook.com/EGDOKC, en una carta enviada directamente a nuestra dirección, o en EverythingGoesDanceStudio@gmail.com. No aceptaremos ningún "rumor" de otra persona que no sea el estudiante o el padre. Los estudiantes que se den de baja no recibirán reembolsos por las clases ni por las tarifas de disfraces. Las clases deben abandonarse antes del día 1 del mes para que no se cobre la matrícula de ese mes.

_____ **Uniformes:** Todos los estudiantes deben seguir un código de vestimenta de baile profesional. Las medias ayudan a mantener los músculos calientes, lo que permite un movimiento adecuado. Durante la clase los estudiantes deben usar la vestimenta apropiada y del color correcto. El cabello debe estar cuidadosamente asegurado de la cara y el cuello. El ballet requiere el cabello en un moño prolijo. No se deben usar joyas de ningún tipo. Nos tomamos en serio la enseñanza de la danza y esperamos que los estudiantes tomen en serio el aprendizaje. Hay otros ambientes apropiados para jugar. Intentamos enseñar a cada alumno la forma correcta de actuar en una clase, como debe hacer cualquier estudio profesional. Consulte nuestro folleto de vestimenta de baile para obtener información más detallada sobre lo que se debe usar para las clases. Un instructor se reserva el derecho de despedir a un estudiante de la clase debido a la vestimenta inadecuada.

2022-2023 Hoja de Datos Rápidos

_____ **Costo del disfraz:** los estudiantes pagan por un disfraz que se utilizará para el recital de baile de primavera. La primera mitad vence el 10 de noviembre y el saldo se paga en su totalidad el 10 de diciembre. Hay un recargo de \$20 por cada disfraz que no se pague a tiempo. Si un disfraz se compra tarde, no podemos prometer que el estudiante tendrá el disfraz a tiempo para las fotos o para el recital de primavera. Cualquier cargo adicional al fabricante del vestuario debido a pagos atrasados se le pasará al estudiante. Hay un disfraz ordenado para cada clase a la que asiste un estudiante. Tallas Niño XS-Niño Grande \$65.00, talla Niño XL-Adulto Grande \$75.00. Hay un pago adicional de \$15 para tallas XL; le informaremos si es necesario. Las políticas y pagos de disfraces de Flamenco y Folklórico Mexicano variarán. Consulte en recepción. Los estudiantes que se den de baja no recibirán un reembolso por el disfraz. Tenga en cuenta que el estilo, el patrón y el diseño de todos los disfraces, incluidos los vestidos de Flamenco/Folklórico, dependen del instructor.

_____ **Información de contacto:** Por favor, manténganos informados de cualquier cambio de dirección, teléfono y/o correo electrónico para que podamos notificarle sobre cierres de emergencia, actividades del estudio, información importante, etc.

_____ **Etiqueta de clase:** No se permiten teléfonos celulares o dispositivos electrónicos en clase. Los teléfonos deben configurarse en silencio y dejarse en bolsas de baile. No se permiten alimentos, chicles o bebidas que no sean agua embotellada en ninguno de los estudios de baile. No observar clases a menos que sea invitado directamente por el instructor.

_____ **Expectativas de desempeño:** Habrá una cuota de producción de recital de \$20 por estudiante. Esto ayuda a pagar nuestro lugar, los instructores y cualquier otra cosa que utilicemos durante nuestro recital de fin de semana. Durante los siguientes eventos (semana de imágenes, presentaciones de EGD, ensayo del recital de primavera y día del espectáculo), los estudiantes deben usar maquillaje. Los padres deben saber que esto está dentro de la moderación para los estudiantes más jóvenes y comprender que es parte de la tradición de la danza, los disfraces y el respeto a la forma de arte. Hay métodos específicos para hacer maquillaje de actuación. Consulte con el instructor de su hijo o con la recepción para obtener orientación.

_____ **Descansos del estudio y cierres por días festivos:** el estudio permanecerá cerrado durante las siguientes fechas para observar los días festivos/vacaciones escolares...

***Descanso de Otoño:** del 9 al 16 de Octubre de 2022

***Halloween:** 31 de Octubre de 2022

***Descanso de Acción de Gracias-** 22 al 27 de Noviembre de 2022

***Vacaciones de Invierno-** 18 de Diciembre de 2022-1 de Enero de 2023

***Vacaciones de Primavera-** 12 al 19 de Marzo de 2023

***El estudio permanece abierto para las clases programadas para todos los demás días festivos y descansos, a pesar de los horarios escolares.

_____ **Fechas importantes:** marque estas fechas en sus calendarios y esté listo para estar con su hijo durante todo el tiempo que sea necesario para completar estos eventos. Hacemos todo lo posible para asegurarnos de que tenga la información detallada al menos de 2 a 4 semanas antes de los eventos, así que manténgase en contacto cuando se acerquen estos eventos para asegurarse de tener la información actualizada y detallada. Comprenda que todas las fechas están sujetas a cambios y que es responsabilidad de los padres/tutores mantenerse actualizados con la información sobre los eventos.

**Semana de Fotos: Marzo-Abril de 2023 (fecha exacta por confirmar).*

**Ensayo de Recital: Sábado 27 de Mayo de 2023. El niño DEBE asistir al ensayo para poder actuar en el Recital de primavera.*

**Recital de Primavera: Domingo 28 de Mayo de 2023. Los padres y los estudiantes deben estar presentes y participar en el ensayo y el recital. El ensayo y el recital se llevarán a cabo en el Auditorio de la Escuela Secundaria Bishop McGuinness.*

_____ **Comunicación y actualizaciones:** aquí hay una lista de formas de encontrar información sobre eventos de estudio, recordatorios, información de pago, etc.

*Letreros colocados alrededor del estudio, incluso en las áreas de visualización de clases, la puerta de entrada, etc.

*Folletos de estudio, siempre disponibles en la recepción

*Boletín mensual de EGD, enviado por correo electrónico entre el 1 y el 5 de cada mes

*Facebook.com/EGDOKC *Twitter @EGDOKC *Instagram.com/everythinggoesdance

*A menudo llamamos, enviamos correos electrónicos o cartas. Usted también puede comunicarse con nosotros al 405-525-1000, 1721 NW 16th St., o EverythingGoesDanceStudio@gmail.com. ¡La comunicación es clave!

Asegúrese de leer y guardar esta información para referencia futura. Gracias.

He leído la información anterior y acepto los términos y condiciones de Everything Goes Dance Studio:

El nombre del estudiante(s) _____

Firma del Padre / Tutor: _____ Fecha: _____